



**II Всероссийская (национальная) научная конференция
с международным участием
«РОМАНО-ГЕРМАНСКАЯ ФИЛОЛОГИЯ В СОВРЕМЕННОМ МИРЕ»
12-13 марта 2026 года**

ПРОГРАММА КОНФЕРЕНЦИИ

12 марта, четверг

Пленарная часть

10.00-12.30, ауд. 2041 (наб. Грибоедова 30/32)

Модератор: д.ф.н., доц. Тимралиева Юлия Геннадьевна

Открытие конференции

Приветственное слово – проректор по научной работе СПбГЭУ **Горбашко Елена Анатольевна**

Приветственное слово – декан Гуманитарного факультета **Пруцких Андрей Александрович**

Гончарова Евгения Александровна

Российский государственный педагогический университет имени А.И. Герцена
Позитивная коммуникация и ее интермедialьные маркеры в дискурсивной практике немецкой социальной рекламы.

Якушкина Ксения Валерьевна

Санкт-Петербургский государственный университет
К вопросу о роли медиации в контексте современной коммуникологии (на материале испанского языка).

Клепикова Татьяна Альбертовна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Игра в категоризацию или звездный час английского морфосинтаксиса.

Корышев Михаил Витальевич, Хохлова Мария Владимировна

Санкт-Петербургский государственный университет

Анализ немецкоязычных католических паралитургических песнопений при помощи векторных представлений слов.

Нужная Татьяна Владимировна

Санкт-Петербургский государственный университет профсоюзов

Идеология «вещизма» и проблема потребительского общества во французской литературе второй половины XX века (Веркор и Коронель «Квота, или «Сторонники изобилия»).

Секция «Лингвистика текста и дискурса»

12 марта, 14.00-16.00 (Москательный 4, ауд. 330)

Руководитель секции: к.ф.н., доц. Палехова Ольга Владимировна

Богословская Софья Андреевна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Синтаксические средства выражение оценки в англоязычном экологическом дискурсе.

Большакова Татьяна Михайловна

Российский государственный педагогический университет имени А.И. Герцена

Коммуникативная стратегия социально-нормативной идентификации в нормативном дискурсе немецких начальных школ.

Езан Ирина Евгеньевна, Редькин Данил Алексеевич

Санкт-Петербургский государственный университет

Оценочный потенциал ключевого слова Populismus в немецкоязычном предвыборном медиадискурсе.

Ключенович Татьяна Петровна, Корнеевец Екатерина Александровна

Белорусский государственный университет иностранных языков

Специфика лексических средств выражения чувств и эмоций в современном американском фэнтези.

Ломоносова Анна Леонидовна, Рудевич Софья Денисовна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Деривационные модели терминов в финансово-экономическом дискурсе (на материале сайта www.dasinvestment.com).

Малеева Наталия Михайловна, Симанцева Ксения Михайловна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Лексико-грамматические маркеры демографического дискурса (на материале немецкоязычного отчета «Familienreport 2024»).

Палехова Ольга Владимировна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Невербальные способы выражения эмотивности в речи немецких политиков.

Паневина Ирина Григорьевна

Военная академия связи имени Маршала Советского Союза С.М. Буденного
Девизы родов войск и видов вооруженных сил как компонент военной культуры.

Полякова Наталья Владимировна

Томский государственный педагогический университет
Кооперативные речевые стратегии в публичных выступлениях Д. Трампа.

Рафикова Надежда Ниязовна

Мурманский арктический университет, Мурманск
Маркеры имплицитной оценки в банковской рекламе (на материале немецкого языка).

Симакова Марина Григорьевна

Белорусский государственный университет иностранных языков
Структурно-синтаксическая характеристика субстантивированного инфинитива в организации текстов СМИ.

Ткачева Анна Николаевна

Санкт-Петербургский государственный институт кино и телевидения
Языковые средства выражения эмоций в речи персонажей французских фильмов.

Секция «Актуальные вопросы концептологии и лингвокультурологии»

12 марта, 14.00-16.00 (Москательный 4, ауд. 324)

Руководитель секции: к.ф.н., доц. Малеева Наталия Михайловна

Алексеева Татьяна Сергеевна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Корпоративная языковая политика Microsoft как способ лингвистической репрезентации содержания концепта DIVERSITY.

Васильева Елена Владимировна

ООО «ЦТОВ»

Влияние французского языка на лингвокультурную ситуацию в Санкт-Петербурге на рубеже XIX – XX веков.

Верезубова Екатерина Евгеньевна, Краснова Елизавета Николаевна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
К вопросу о специфике французских парфюмерных метафор.

Гладкова Анна Александровна, Горовой Андрей Владимирович
Витебский государственный университет имени П.М. Машерова
Текст и игра: к построению интегративной модели компаративного анализа в контексте GAME STUDIES.

Дудина Анжелика Михайловна, Красова Алеся Олеговна
Белорусский государственный университет иностранных языков
Метафора как средство дискредитации политика.

Дудина Анжелика Михайловна, Черникова Полина Владимировна
Белорусский государственный университет иностранных языков
Языковая реализация негативной оценки политиков-мужчин в англо- и франкоязычных медийных изданиях.

Курукалова Екатерина Сергеевна, Федюковский Александр Анатольевич
Санкт-Петербургский государственный экономический университет,
Санкт-Петербургский политехнический университет Петра Великого
Языковой андроцентризм в русском и английском языках.

Мартыненко Марина Анатольевна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Эволюция концепта FREEDOM в английском языке.

Недбайлик Сабина Рудольфовна, Калабанова Дарья Владимировна
Петрозаводский государственный университет
К вопросу о статусе современного французского молодежного жаргона.

Непомнящая Мария Леонидовна, Димова Аэлита Александровна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Исторические корни верлана: от арготической игры к социолекту XX-XXI века.

Середа Елена Александровна, Ефремова Мария Павловна
Санкт-Петербургский университет технологий управления и экономики,
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Адаптация иноязычных вкраплений в мультипликационном фильме "Coco".

Фрейдсон Ольга Александровна, Казакова Любовь Алексеевна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Арабизмы в современном французском сленге: лингвистический отпечаток мультикультурализма.

**Яковлева Екатерина Анатольевна, Недбайлик Сабина Рудольфовна,
Соколов Александр Андреевич**

Петрозаводский государственный университет

К вопросу о содержании терминопонятия метафоры (на материале немецкого языка).

Ястребова Юлия Валерьевна, Камара Абдул Кадер

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

La communication dans le secteur minier de Basse-Guinée: une menace pour la vitalité linguistique et la cohésion communautaire (Коммуникация в горнодобывающей отрасли Нижней Гвинеи: угроза языковой жизнеспособности и сплоченности общин).

Секция: «Актуальные вопросы лексикологии и переводоведения»

12 марта, 14.00-16.00 (Москательный 4, ауд. 314)

Руководитель секции: к.ф.н., доц. Фрейдсон Ольга Александровна

Байкова Анна Сергеевна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Об особенностях перевода имплицитного уровня текста пьесы А. П. Чехова «Дядя Ваня» на испанский язык.

Верезубова Екатерина Евгеньевна, Гусельникова Полина Витальевна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Отражение психологии труда во французском языке и трудности перевода.

Верезубова Екатерина Евгеньевна, Хохлова Майя Владимировна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Морская лексика во французском языке: история и современное состояние.

Ключенович Сергей Сергеевич, Шейбак Ирина Кирилловна

Белорусский государственный университет иностранных языков

Местоименное прилагательное «весь» как переводческое соответствие определенного артикля.

Круть Анна Сергеевна

Военная академия связи имени Маршала Советского Союза С.М. Буденного

Французские номинативные единицы, обозначающие французское вооружение, и особенности их перевода на русский язык.

Лобос Омар

Университет Буэнос-Айреса, Аргентина

Apuntes para la traducción de un poema de Anna Ajmátova (Особенности перевода поэзии Анны Ахматовой на испанский язык)

Ломоносова Анна Леонидовна, Карачёв Валерий Валерьевич
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Автоматизированный (машинный) перевод официально-деловой документации: оценка рисков.

Медведева Анна Андреевна, Решетняк Наталья Владимировна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Прагматический потенциал французского социального видеоконтента: стратегии межъязыковой адаптации.

Нильсен Евгения Александровна, Шинкаренко Дарья Александровна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Сравнительный анализ дублированного перевода безэквивалентной лексики мультипликационного сериала «Фиксики» на английский и китайский языки.

Новикова Елена Николаевна, Бомбина Тамара Александровна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Проблема перевода терминологии в сфере автомобилестроения.

Подоляк-Рунова Евгения Олеговна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Композит «V+N» как проявление свернутой предикации в испанском и португальском языках.

Тимралиева Юлия Геннадьевна, Соковых Юлия Дмитриевна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
«Разговорный» синтаксис: особенности перевода устной спонтанной речи в интервью-подкасте.

Фрейдсон Ольга Александровна, Старицына Дарья Дмитриевна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Специфика перевода детской литературы (на примере романа Луи Перго «La guerre des boutons»).

Фрейдсон Ольга Александровна, Сычева Мария Михайловна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Англицизмы как способ формирования неологизмов во французском языке.

Яценко Мария Сергеевна
Санкт-Петербургский государственный экономический университет
Прилагательное «rosa» в современном шведском языке: лексико-семантический анализ.

Секция: «Художественный текст как объект филологических исследований»

13 марта, 14.00-16.00 (Москательный 4, ауд. 314)

Руководитель секции: д.ф.н., доц. Фокин Сергей Леонидович

Боярская Татьяна Юрьевна

Санкт-Петербургский государственный университет

Обращение к теме запорожцев былых времен в очерке П. Мериме «Украинские казаки и их последние атаманы» (1854).

Горбовская Светлана Глебовна

Санкт-Петербургский государственный университет

Флориография в современной литературе. О чем сегодня говорят цветы?

Ланцова Анна Сергеевна

Военная академия связи имени Маршала Советского Союза С.М. Буденного

Функция ремарок в пьесе А.У. Пинеро “The Benefit of Doubt”.

Машко Игнатий Кириллович

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Атрибут в пре- и постпозиции в английской поэзии в XIV, XVI и XVII вв.

Пименова Екатерина Сергеевна, Фокин Сергей Леонидович

Санкт-Петербургский государственный университет,

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

«От дичи к охотнику»: поэтика декаданса в романе Ги де Мопассана «Наше сердце».

Семенихина Мария Васильевна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Образы времен года в поэзии Фрэнсиса Томпсона.

Татаринцев Никита Сергеевич

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Оппозиция «свое-чужое» и ее роль в создании саспенса в англоязычной литературе ужасов.

Фокин Евгений Алексеевич

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Метафорическая вербализация концептов в романе Джонатана Франзена «The Corrections».

Фокин Сергей Леонидович

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Несколько тезисов и контр-тезисов о русских переводах Пруста.

Ходинская Мария Витальевна

Белорусский государственный университет

Образ Венеции в геобиографии Питера Акройда «Венеция. Прекрасный город».

Шипова Ирина Алексеевна

Московский педагогический государственный университет

Динамика изменений национальной и социальной идентичности в художественном тексте (на материале романа А. Гайгера «У нас все хорошо»).

Секция «Актуальные вопросы педагогики и лингводидактики»

13 марта, 14.00-16.00 (Москательный 4, ауд. 338)

Руководитель секции: к.п.н., доц. Гуль Наталия Владимировна

Гуль Наталия Владимировна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Россиеведческий компонент обучения немецкому языку студентов неязыкового вуза.

Елистратова Елена Николаевна

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Использование технологии SOS-модели при обучении грамматике иностранного языка.

Круглова Людмила Васильевна

Томский государственный педагогический университет

Совершенствование языковой компетенции обучающихся на основе технологии кооперативного обучения.

Селезнева Ирина Петровна, Майер Ангелина Сергеевна

Красноярский государственный педагогический университет им.
В.П. Астафьева

Применение технологии «эдьютейнмент» в процессе эвристического обучения иностранному языку в вузе.

Соколова Евгения Ивановна

Петрозаводский государственный университет

Формирование профессиональной языковой личности студента технического вуза: когнитивно-дискурсивный подход.

Федюковская Мария Георгиевна

Санкт-Петербургский университет технологий, управления и экономики

Лингвометодическое и психологическое обеспечение формирования иноязычной профессионально-ориентированной лексической компетенции.

Фомкин Михаил Семенович

Санкт-Петербургский государственный экономический университет

Страноведение немецкоязычных стран и учебная мотивация.

Яковлева Анастасия Ильинична, Котюрова Ирина Аврамовна

Петрозаводский государственный университет

Влияние внутриязыковой интерференции на освоение немецкого языка как второго иностранного.

Ястребова Юлия Валерьевна, Новицкий Владислав Викторович

Санкт-Петербургский государственный экономический университет,

НИУ ВШЭ – Санкт-Петербург

*Étudiants russes en France: les défis de la communication interculturelle
(Российские студенты во Франции: проблемы межкультурной коммуникации).*